

# CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION



Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Rome, Italy - Tel: (+39) 06 57051 - E-mail: codex@fao.org - www.codexalimentarius.org



World Health  
Organization

Agenda Item 4.8

CX/CAC 23/46/10 Add. 1  
October 2023  
Original Language Only

## JOINT FAO/WHO FOOD STANDARDS PROGRAMME

### CODEX ALIMENTARIUS COMMISSION

#### Forty-sixth Session

#### COMMENTS ON DRAFT STANDARDS AND RELATED TEXTS SUBMITTED BY THE 16TH CODEX COMMITTEE ON CONTAMINANTS IN FOODS<sup>1</sup>

#### BACKGROUND

1. This document compiles the comments on the draft standards submitted at Step 5/8 and Step 8 of the Procedure. The comments are as shown in Appendices I and II
2. OCS is an online tool that enables Codex Contact Points to submit comments on draft texts in a standardised way, thus providing more transparency and better management of comments on different Codex texts as requested through Circular Letters. Since its launching at CAC39 (2016), the OCS has been used for different Codex Committees.

#### EXPLANATORY NOTES ON APPENDICES I AND II

3. The comments received are presented in a table format, with two columns as follows:
  - **First column** – Presents the comments with the rationale.
  - **Second column** – Presents the provider of the comments (name of member or observer)

---

<sup>1</sup> This document compiles comments submitted through OCS, or via email by the time this document was issued, in reply to CL 2023/76/OCS-CAC and CL 2023/77/OCS-CAC

**Appendix I****COMMENTS IN REPLY TO CL 2023/76/OCS-CAC - REQUEST FOR COMMENTS AT STEP 8 AND 5/8  
ON MAXIMUM LEVELS FOR CONTAMINANTS IN FOODS**

*Comments of Argentina, Chile, Costa Rica, Ecuador, Egypt, European Union, Iran, New Zealand, Norway, Paraguay, Peru and United Republic of Tanzania*

COMMENT	MEMBER / OBSERVER
Argentina ratifica los niveles máximos de contaminantes para los productos mencionados en la presente carta circular y apoya su adopción por la Comisión del Codex Alimentarius	Argentina
Chile agradece la oportunidad de presentar observaciones sobre los niveles máximos para contaminantes en los alimentos en los trámites 8 y 5/8  Al respecto, Chile quisiera comentar lo siguiente:	Chile
<ul style="list-style-type: none"> <li>- Chile considera que los niveles máximos para Plomo en azúcares blandos morenos, en bruto y no centrifugados, y en comidas listas para el consumo para lactantes y niños pequeños, así como los niveles máximos para Ocratoxina A en el chile, el pimentón dulce y la nuez moscada y para Aflatoxinas totales en el chile y la nuez moscada, están listos para su adopción, por parte de la Comisión del Codex Alimentarius (CAC), en su 46.<sup>º</sup> período de sesiones.</li> </ul>	
Costa Rica supports adoption of NM at Step 5/8.	Costa Rica
En respuesta a la Carta Circular CL 2023/78/OCS-CAC, Ecuador agradece la oportunidad de comentar sobre los NM para los contaminantes de alimentos según los párrafos 28 i-ii), 69 i), y los apéndices II y V del documento REP23/RCF16. Ecuador considera que los NM están listos para su adopción.	Ecuador
Egypt appreciates the work which done in the document & agrees on adoption of MLs for Lead in soft brown, raw, and non-centrifugal sugars, and in ready-to-eat meals for infants and young children , but expresses concern with the proposed ML for AFT in chili pepper and nutmeg and OTA in nutmeg, so that aflatoxins are carcinogenic substances that affect public health, and due to the high consumption of pepper and nutmeg in Egypt, therefore levels should be set as low as reasonably achievable	Egypt
The European Union (EU) reiterates its reservation expressed in CCCF16 concerning the ML for aflatoxins.  The EU cannot agree on the proposed maximum level of 20 µg/kg for total aflatoxins in dried chilli pepper and nutmeg, noting that aflatoxins are genotoxic carcinogens and a public health issue, and therefore levels should be set as low as reasonably achievable, and by applying good practices, lower levels are achievable.	European Union
Iran agrees with the maximum limits suggested by Codex for total aflatoxins (20 ppb) for Chili pepper, Nutmeg and Ochratoxin A (20 ppb) for Chili pepper, Paprika and Nutmeg	Iran
the MLs are ready for adoption, no further comments	New Zealand
Norway would like to reiterate its reservation expressed in CCCF16 concerning the ML for aflatoxins.  We cannot agree on the proposed maximum level of 20 µg/kg for total aflatoxins in dried chilli pepper and nutmeg, noting that aflatoxins are genotoxic carcinogens and a public health issue, and therefore levels should be set as low as reasonably achievable, and by applying good practices, lower levels are achievable.	Norway
Paraguay reconoce el trabajo realizado por el CCCF y los miembros y considera que los NM de Plomo en determinadas categorías de alimentos y las Aflatoxinas totales y Ochratoxina A en ciertas especies recomendadas por el Comité están listas para ser aprobadas.	Paraguay

<p>El Perú desea agradecer a la Secretaría de la Comisión del Codex Alimentarius, Programa Conjunto FAO/OMS sobre Normas Alimentarias, respecto a la solicitud de observaciones sobre niveles máximos (NM) para contaminantes en los alimentos en los trámites 8 y 5/8.</p> <p>i. Observaciones generales:</p> <p>Sobre los NM para los contaminantes en los alimentos que se presentan a continuación:</p> <ol style="list-style-type: none"><li>1. Plomo en azúcares blandos morenos, en bruto y no centrifugados, y en comidas listas para el consumo para lactantes y niños pequeños</li><li>2. Ocratoxina A en el chile, el pimentón dulce y la nuez moscada</li><li>3. Aflatoxinas totales en el chile y la nuez moscada</li></ol> <p>De acuerdo a la CL 2023/76/OCS-CAC, no se tienen comentarios.</p>	<p><b>Peru</b></p>
Tanzania accepted to be adopted by CAC 46	<p><b>United Republic of Tanzania</b></p>

**Appendix II**

**COMMENTS IN REPLY TO CL 2023/77/OCS-CAC - REQUEST FOR COMMENTS AT STEP 8 ON THE CODE OF PRACTICE FOR THE PREVENTION AND REDUCTION OF MYCOTOXIN CONTAMINATION IN CASSAVA AND CASSAVA-BASED PRODUCTS**

*Comments of Argentina, Chile, Costa Rica, Ecuador, Egypt, Guatemala, New Zealand, Paraguay, Peru, and United Republic of Tanzania.*

<b>COMMENT</b>	<b>MEMBER / OBSERVER</b>
Argentina no tiene observaciones sobre el presente Código de Prácticas y ratifica su adopción en Trámite 8 por parte de la Comisión del Codex Alimentarius.	<b>Argentina</b>
<p><b>RESPUESTA:</b></p> <p>Chile agradece la oportunidad de presentar observaciones sobre el código de prácticas para la prevención y reducción de la contaminación por micotoxinas en la yuca (mandioca) y los productos a base de yuca (mandioca) en el trámite 8</p> <p>Al respecto, Chile quisiera comentar lo siguiente:</p> <p>- Chile considera que, el código de prácticas para la prevención y reducción de la contaminación por micotoxinas en la yuca (mandioca) y los productos a base de yuca (mandioca), está listo para su adopción, por parte de la Comisión del Codex Alimentarius (CAC), en su 46.<sup>º</sup> período de sesiones. La propuesta abordó las mejoras solicitadas durante la plenaria CCCF n°16, y por tanto considera lo requerido para poder avanzar y ser adoptado.</p>	<b>Chile</b>
Costa Rica supports the adoption of this code of practice at Step 8.	<b>Costa Rica</b>
En respuesta a la Carta Circular CL 2023/77/OCS-CAC, Ecuador agradece la oportunidad de comentar sobre el “Código de prácticas para la prevención y reducción de la contaminación por micotoxinas en la yuca (mandioca) y los productos a base de yuca (mandioca) en el trámite 8” según el párrafo 36 y el Apéndice III del documento REP23/RCF16; Ecuador considera está listo para su adopción.	<b>Ecuador</b>
Egypt appreciates the work done in the document & agrees that the CoP is ready for adoption	<b>Egypt</b>
El código está listo para su aprobación.	<b>Guatemala</b>
the CoP is ready for adoption, no further comments	<b>New Zealand</b>
Paraguay considera que el Código de Prácticas para la prevención y reducción de la contaminación por micotoxinas en la Yuca (Mandioca) y los productos a base de Yuca (Mandioca) esta listo para su adopción en el trámite 8.	<b>Paraguay</b>
<p>El Perú desea agradecer a la Secretaría de la Comisión del Codex Alimentarius, Programa Conjunto FAO/OMS sobre Normas Alimentarias, respecto a la solicitud de comentarios sobre el Código de prácticas para la prevención y reducción de la contaminación por micotoxinas en la yuca y los productos a base de yuca en el Trámite 8.</p> <p>i. Observaciones generales:</p> <p>Sobre los párrafos 1–46 del documento presentado en el Apéndice de la CL 2023/77/OCS-CAC, no se tienen comentarios.</p>	<b>Peru</b>
Tanzania accepted to be adopted by CAC 46	<b>United Republic of Tanzania</b>